

KOMUNA E ISTOGUT

## OBAVEŠTENJE O UGOVORU

☐ Rad

☒ Snabdevanje

☐ Usluge

*Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092*



Datum pripreme obaveštenja: **23.07.2025**

|             |                          |
|-------------|--------------------------|
| Nabavka br. | <b>633-25-6727-1-2-1</b> |
| Interni br. |                          |

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



### DEO I: UGOVORNI AUTORITET

#### I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

|                                         |                              |                                 |
|-----------------------------------------|------------------------------|---------------------------------|
| Zvaničan naziv: <b>KOMUNA E ISTOGUT</b> |                              |                                 |
| Adresa UA: <b>Fadil Ferati, nr.121</b>  |                              |                                 |
| Grad: <b>ISTOG</b>                      | Poštanski broj: <b>31000</b> | Zemlja: <b>Kosovo</b>           |
| Lice za kontakt: <b>Gëzim Ademaj</b>    |                              | Telefon: <b>+383 3820043858</b> |
| Email: <b>gezim.ademaj@rks-gov.net</b>  |                              | Fax:                            |
| Internet adresa: <i>(po potrebi)</i> :  |                              |                                 |

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐

Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐

Ne ☒

**Ukoliko da**, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

## DEO II: PREDMET UGOVORA

### II.1 OPIS

#### II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:

**MATERIJAL ZA ODRŽAVANJE VRATA I PROZORA U OBRAZOVNIM, ZDRAVSTVENIM I OPĆINSKIM USTANOVAMA - MATERIJAL I RUČNI RAD. (633-025-038-121)**

#### II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja

*(odabрати samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)*

☐ Rad

☒ Snabdevanje

☐ Usluge

☐ Izvršenje

☒ Kupovina

☐ Plan i izvršenje

☐ Finansijski zakup (lizing)

☐ Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove

☐ Zakup

☐ Kupovina na kredit

☐ Njihovo kombiniranje

Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge

**U institucijama općine Istok.**

#### II.1.3 Obaveštenje obuhvata

☒ Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora

#### II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru *(po potrebi)*

Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom

☒

Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera

☐

Izvršenje ugovora:

Poziv/Poruka

☒

Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija

☐

**Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima: 24**

#### II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora

**MATERIJAL ZA ODRŽAVANJE VRATA I PROZORA U OBRAZOVNIM, ZDRAVSTVENIM I OPĆINSKIM USTANOVAMA - MATERIJAL I ZANAT.**

#### II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):

**25234000-0**

II.1.7) Varijante su prihvaćene: Da ☐ Ne ☒

II.1.8) Podela na grupe: Da ☐ Ne ☒

**II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: 20,000.00**

## **II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA**

**Količina ili opšto polje:** *(uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)*

**Ukupno postoji 16 različitih pozicija. Za detalje pogledajte tendersku dokumentaciju i opis cijene.**

## **II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK**

Trajanje u mesecima ili u danima (od dodele ugovora)

ili

Početak

Završetak

## **DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE**

### **III.1) USLOVI KOJI SE ODOSE NA UGOVOR**

**III.1.1) Traži se garancija izvršavanja**

**Da** ☒

**Ne** ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja EUR ili **10% procijenjene vrijednosti, važi 1 mjesec duže od isteka ugovora.** % od vrednosti ugovora.

**III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli** *(po potrebi):*

**III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:**

**Da** ☐

**Ne** ☒

*Ako da, opiši posebne uslove*

### **III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE**

**III.2.1) Uslovi podobnosti**

**Zahtjev 1. Ekonomski operater mora ispunjavati uslove o podobnosti u skladu sa Zakonom br. 04 L-042 o javnim nabavkama Republike Kosovo, izmijenjenim i dopunjenim Zakonom br. 04 L-237, Zakonom br. 05 L-068 i Zakonom br. 05 L-092, član 65.**

Traže se dokumentovani dokazi:

**Dokaz 1. U pisanoj izjavi pod zakletvom, potpisanoj od strane ponuđača koristeći obrazac naveden u tenderskoj dokumentaciji.**

**Zahtjev 2. Dokument Poreske uprave vaše zemlje osnivanja, kojim se potvrđuje da niste u zaostatku u plaćanju poreza najmanje do posljednjeg kvartala prije datuma objavljivanja Obavještenja o nabavci.**

**Dokaz 2. Potvrda Poreske uprave (kopija).**

**Zahtjev 3. Dokument koji izdaje nadležni sud, a kojim se potvrđuje da ekonomski subjekt ispunjava Uslove za podobnost, mora biti izdat najmanje do posljednjeg kvartala prije datuma objavljivanja Obavještenja o nabavci.**

**Dokaz 3. Potvrda Osnovnog suda, Odjeljenja za ekonomske poslove (potreban je original ili ovjeren od strane nadležne institucije u vašoj zemlji osnivanja). Dokumente (pod 2 i 3) mora dostaviti samo pobjednički ponuđač, prije objavljivanja dodjele ugovora. U slučaju**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>nedostavljanja takvih dokumenata, njihova ponuda će biti odbijena i AU će nastaviti sa sljedećim navedenim ponuđačem.</b>                                                                                                                                             |
| <b>III.2.2) Profesionalna podobnost</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>Zahtjev 1. Potvrda o registraciji poslovnog subjekta (BRC)</b>                                                                                                                                                                                                                                                            | <b>Dokaz 1. Potvrda o registraciji poslovnog subjekta (ARBK) - kopija</b>                                                                                                                                                                                                |
| <b>Zahtjev 2. Registracija za PDV</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Dokaz 2. Kopija PDV potvrde</b>                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</b>                                                                                                                                                                                                                                                                           | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>Zahtjev 1. Ekonomski operater mora dostaviti dokaze na zadovoljstvo Ugovornog organa da godišnji promet EO tokom tri godine (počevši od datuma objavljivanja obavještenja o nabavci) nije bio manji od 40.000,00 eura. Za grupu Ekonomskih operatera, vodeći ponuđač mora ispuniti 60% zahtjeva.</b>                      | <b>Dokaz 1. Ekonomski operater mora dostaviti zadovoljavajuće dokaze (godišnje poreske prijave i bankovne izvode) Ugovornom organu da godišnji promet EO tokom tri godine (počevši od datuma objavljivanja obavještenja o nabavci) nije bio manji od 40.000,00 eura.</b> |
| <b>III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti</b>                                                                                                                                                                                                                                                                          | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>Zahtjev 1. Ekonomski operater mora dostaviti dokaz da je uspješno završio Ugovore iste prirode u vrijednosti od najmanje 30.000,00 eura u traženoj oblasti u posljednje tri godine, počevši od datuma objavljivanja obavještenja o nabavci. Za grupu ekonomskih operatera, vodeći ponuđač mora ispuniti 60% zahtjeva.</b> | <b>Dokaz 1. Spisak ugovora i referenci za slične radove za protekle 3 (tri) godine, počevši od datuma objavljivanja obavještenja o ugovoru, sa naznačenom vrijednošću, datumom, prirodom i lokacijom radova (Ugovori i reference moraju se međusobno podudarati).</b>    |
| <b>Uslov 2. Voditelj projekta - Diplomirani građevinski inženjer sa najmanje 10 godina radnog iskustva nakon diplomiranja. Ovlašten za upravljanje projektima.</b>                                                                                                                                                           | <b>Dokaz 2. CV potpisan od strane samog inženjera, ugovor o radu sa ponuđačem ili predugovor za predmetni projekat, reference za prethodni rad u traženoj oblasti izdate od strane poslodavaca. Link za provjeru certifikata.</b>                                        |
| <b>Uslov 3. Diploma prvog stepena iz oblasti mehatronike - 1 godina radnog iskustva nakon diplomiranja.</b>                                                                                                                                                                                                                  | <b>Dokaz 3. CV potpisan od strane samog inženjera, ugovor o radu sa ponuđačem ili predugovor za predmetni projekat, reference za prethodni rad u traženoj oblasti izdate od strane poslodavaca.</b>                                                                      |
| <b>Uslov 4. Diplomirani inženjer elektrotehnike - 5 godina radnog iskustva nakon diplomiranja.</b>                                                                                                                                                                                                                           | <b>Dokaz 4. CV potpisan od strane samog inženjera, ugovor o radu sa ponuđačem ili predugovor za predmetni projekat, reference za prethodni rad u traženoj oblasti izdate od strane poslodavaca.</b>                                                                      |
| <b>Uslov 5. Diplomirani inženjer elektrotehnike sa sertifikatom za program energetske efikasnosti - 5 godina iskustva nakon diplomiranja.</b>                                                                                                                                                                                | <b>Dokaz 5. CV potpisan od strane samog inženjera, ugovor o radu sa ponuđačem ili predugovor za predmetni projekat, reference za prethodni rad</b>                                                                                                                       |
| <b>Zahtjev 6. Stručno tehničko osoblje - Zidar, - Gipsar - Građevinski tehničar - Stolar - Gipsar</b>                                                                                                                                                                                                                        | <b>Dokaz 6. Spisak tehničkog osoblja mora biti dostavljen ovjeren i potpisan od strane</b>                                                                                                                                                                               |

|                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| - Ovlašteni radnik za proizvodnju i montažu vrata i prozora                                                                                                      | Izvršnog direktora zajedno sa redovnim ugovorima o radu ili predugovorima za angažovanje na ovom projektu.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Zahtjev 7. ISO standardi -ISO 9001 2015 -ISO 14001-2015 -ISO 45001-2018 -ISO 15099-2003                                                                          | Dokaz 7. Kopije ISO certifikata, sa važenjem i linkom za provjeru.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Zahtjev 8. Spisak alata, postrojenja i tehničke opreme koji su neophodni za realizaciju projekta u skladu sa tehničkom specifikacijom u tenderskoj dokumentaciji | Dokaz 8. Oprema koja je registrovana mora biti dokazana knjižicom o registraciji (oprema mora biti u periodu registracije), dok za ostalu opremu, Izvođač radova mora dokazati dokumentom o vlasništvu nad opremom (faktura, DUD). Pažnja! U slučaju da Izvođač radova ne posjeduje opremu u vlasništvu, mora dostaviti ugovor o iznajmljivanju opreme. Ugovor mora biti na ime ovog projekta sa važećim trajanjem ovog ugovora, potpisan i ovjeren od strane obje strane. Dokazi za opremu moraju biti dostavljeni prema listi priloženoj u Aneksu 1. Također, dokazi moraju biti vidljivi. |
| Zahtjev 9. EO - Mora pismeno izjaviti za garantni period radova od najmanje 12 mjeseci.                                                                          | Dokaz 9. Potpisana i ovjerena izjava.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

### III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

|                                                                                                             |                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju                                              | Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu                        |                                                         |
| III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga | Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> |

## DEO IV: PPOSTUPAK

### IV.1) VRSTA POSTUPKA

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Otvoreni                   |
| <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Ograničeni                 |
| <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Konkurentni sa pregovorima |
| <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Kvotiranje cena            |
| <b>IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima)</b><br><br>Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su: |                            |
| <b>IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (konkurentni postupak sa pregovorima)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                            |

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da ☐ Ne ☐

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da ☐ Ne ☐

**IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:**

**IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji**

Elektronička aukcija se primenjuje: Po ☐ Jo ☒

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

## IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

|                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>Najniža cena</b>                 |
| <i>ili</i>                                                              |
| <input type="checkbox"/> <b>Ekonomski najpovoljniji tender u smislu</b> |
| <div></div>                                                             |

## IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

|                                                                              |                                    |                                                                                  |
|------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| <b>IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora</b>              | <b>Da</b> <input type="checkbox"/> | <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/>                                    |
| <i>Ako da,</i>                                                               |                                    |                                                                                  |
| Prethodno obaveštenje o nameri      od                                       |                                    |                                                                                  |
| Druge ranije objave ( <i>ako je primjenjivo</i> )                            |                                    |                                                                                  |
| od                                                                           |                                    |                                                                                  |
| od                                                                           |                                    |                                                                                  |
| <b>Dokumenta se plaćaju</b>                                                  | <b>Da</b> <input type="checkbox"/> | <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/>                                    |
| <i>Ako je da, cena</i> EUR                                                   |                                    |                                                                                  |
| Uslovi i metoda plaćanja:                                                    |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće</b>         |                                    |                                                                                  |
| Datum <b>14.08.2025</b>                                                      | vreme: <b>14:00:00</b>             | mesto: <b>E-PROKURIMI</b>                                                        |
| <b>IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen</b> |                                    |                                                                                  |
|                                                                              |                                    | <b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, navedite razloge                                          |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.4 ) Da li je potrebna garancija tendera</b>                          |                                    |                                                                                  |
|                                                                              |                                    | <b>Da</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, iznos garancije tendera <b>1000euro</b>                   |                                    |                                                                                  |
| Validnost garancije tendera u danima <b>90</b> <i>ili</i> mesecima           |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.5) Period validnosti tendera</b>                                     |                                    |                                                                                  |
| Do datuma: <i>ili</i> Trajanje u danima <b>60</b> <i>ili</i> mesecima        |                                    |                                                                                  |
| <b>IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera</b>                                    |                                    |                                                                                  |
| Datum: <b>14.08.2025</b> vreme: <b>14:00:00</b> mesto: <b>E-PROKURIMI</b>    |                                    |                                                                                  |

## DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

## V.1 ŽALBE

**Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.**

## V.2) DODATNE INFORMACIJE

**Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.**

*Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]*